

**Budget—Fin**

## Orateurs—Fin

McLeod, 4410-4413; Michaud, 4602-4607; Monteith, 4322-4326; Montgomery, 4666-4670; Murphy (Westmorland), 4372-4375; Nesbitt, 4375-4379; Noseworthy, 4250-4254; Pallett, 4662-4664; Perron, 4579-4583; Philpott, 4284, 4334-4337; Pickersgill, 4458-4459, 4462-4469, 4588-4589; Pinard, 4434-4439; Pommer, 4686-4688; Poulin, 4392-4393, 4397-4401, 4672-4673; Purdy, 4382-4383; Regier, 4383-4387; Rowe, 4225; Roy, 4670-4672; St-Laurent, 4590-4595; Small, 4622-4625; Thatcher, 4583-4590; Weselak, 4298-4300; White (Middlesex-Est), 4247-4250, 4595-4596; Winch, 4357-4362, 4383; Yuill, 4387-4389

Prévisions budgétaires, dépôt des impressions, 971

Recettes et dépenses de l'État, 3946-3949

Recettes une fois effectuées les modifications fiscales, 3954-3956

Relations fédérales-provinciales. *V. ce titre*

Résolutions budgétaires

Accise (loi). *V. ce titre*

Impôt sur le revenu. *V. ce titre*

Tarif douanier. *V. ce titre*

Taxe d'accise. *V. ce titre*

**Budget des dépenses de 1953-1954**, crédits déposés au sujet du coût des travaux d'irrigation en Colombie-Britannique, 1959, 1960

**Budget des dépenses de 1954-1955**

Augmentation des dépenses gouvernementales, 3132-3133

Explications du ministre des Finances, 1913, 3859

Renvoi au comité des subsides, *m.* (M. Abbott), 1913, 5432

**Budget supplémentaire des dépenses**, cahier supplémentaire des prévisions pour l'année financière se terminant le 31 mars (1954), 3331

**Budget supplémentaire des dépenses (1954-1955)**, renvoi au comité des subsides, 5241

**Bureau du Conseil privé.** *V. Conseil Privé*

**Bureau agricole du Commonwealth**, 6576-6577

**Bureau fédéral américain des enquêtes**, interrogatoire de citoyens du Canada, 521

**Bureau fédéral de la statistique**

Administration, 6470-6480

Dépenses des touristes soit au Canada, soit hors de ses frontières, 6477

Division de l'éducation, 6475-6476

Données relatives aux accidents d'automobile et aux délits se rapportant à la circulation à travers le pays, 6476-6477

Écart entre les chiffres publiés par le Bureau relevant du ministère du Commerce et les chiffres publiés par le ministère du Travail. 2225-2227, 2241, 2308, 2500, 2675, 4221-4223, 6470-6472, 6474-6475, 6478-6480

Façon de faire le relevé à l'égard des régions rurales de la Saskatchewan, 6475

Indice des prix du consommateur pour la ville d'Hamilton (Ont.), 6480

Nombre de milles que parcourent les travailleurs pour se rendre à leur travail et en revenir, 6473-6474

Relevé de la main-d'œuvre, 1525

Relevés effectués auprès de diverses industries, noms de personnes sur les listes d'échantillonnage, 6472-6473

**Bureau des traductions**, centralisation et crédit destiné à ce service, 6454-6455

**Bureaucratie**

Commentaires de M. Pickersgill, 3400

Société centrale d'hypothèques et de logement considérée comme l'un des intermédiaires de l'État les plus efficaces, 1495-1496, 1499, 1503

**Burg**, Marion Shirley Brasky, divorce

Bill n° 237. M. Hunter

1re l., 2061; 2e l., 2166; *com.* et 3e l., 2737

**Burne**, Dorothy Amelia Hockley, divorce

Bill n° 114. M. Croll

1re l., 1079; 2e l., 1227; *com.*, 1793; 3e l., 1795

**Burton**, Mademoiselle Isobel, personne retrouvée grâce aux efforts déployés par la police militaire et la police civile, 239

Volume I: 1-1078

Volume IV: 3511-4760

Volume II: 1079-2323

Volume V: 4761-6014

Volume III: 2325-3510

Volume VI: 6015-7227